

Виходить у Львові  
щодня (крім неділь і  
гр. кат. свят) о 5-ій  
годинах по полудні.

РЕДАКЦІЯ  
і Адміністрація: ули-  
ця Чарвецкого ч. 10.

ПИСЬМА приймають  
ся лиш франковані.

РУКОПИСИ  
звертають ся лиш на  
окреме жадане і за вло-  
женем оплати почт.

РЕКЛЯМАЦІЇ  
везапечатані вільні від  
оплати поштової.

# НАРОДНА ЧАСОПИСЬ

Додаток до „Газети Львівської“.

Передплата у Львові  
в бюрі дневників  
пасаж: Гавсмана ч. 9 і  
в ц. к. Старостах на  
провінції:

на цілий рік К 4 80  
на пів року К 2 40  
на чверть року К 1 20  
місячно . . . К—40  
Поодинокое число 2 с.

З поштовою пере-  
силкою:

на цілий рік К 10 80  
на пів року К 5 40  
на чверть р. К 2 70  
місячно . . . К —90  
Поодинокое число 6 с.

## Филип Залеский

В Трускавці помер вчера рано дня 21 с. м. бувший намістник Галичини Филип Залеский, син знаного добре і рускій суспільности Вацлава з Одеська, свого часу губернатора Галичини, чоловік незвичайних здібностей і характеру, котрий на так високім становищі поклав не мало заслуг для краю.

Бл. п. Филип Залеский родив ся у Львові дня 26 вересня 1836 р. а укінчивши студії гімназіальні і правничі, вступив до політичної служби в долішно австрійськім намістництві. Опісля був старостою в Чорткові, Рудках і Бережанах. В 1879 р. став віцепрезидентом Намістництва у Львові а в 1883 р. по уступленю бл. п. Альфреда Потоцкого іменованій Намістником і тайним радником позістав на тім становищі аж до 1888 р., коли то став міністром для Галичини. В падолисті 1893 р. уступив разом з кабінетом гр. Таффого і став віцепрезесом, пізнійше презесом Кола польского. В соймі кравім працював покійник довгі літа яко посол вибираний постійно в косівскім повіті. Похорон відбуде ся у Львові в понеділок.

## МАЛЬОН.

(З іспанського — Мануеля Угарта).

Доки регулярним войскам не удалось навчити Індиян пошани для европейских зако-  
кодів, мальон\*) був звичайним явищем не лише в непроглядних долинах Шако, але й в цивілізованих сторонах, котрі, здавалось би, вже не повинні би бути жертвами таких нещасть.

Вовничий і жорстокий характер кочових племен, що тягли з одного кусника землі на другий з жінками та дітьми, приневолені відступати крок за кроком перед натиском кольоністів і втікати з засиджених місць, проявляв ся иноді в виді кровавих бунтів против пришельців.

Як гураган Пампасів, що змітає все на своїй дорозі, мальон ніс ся убийчим вихром, користуючись кожним промахом гарнізонів, що охороняли Европейців. Наперед появляла ся на овиді хмара куряви; в міру наближування доносив ся з неї брязкіт стали і гомін голосів; вкінці дуднів дикий тупіт центаврів, що сипали стрілами та списами і вдирали ся в малі кольонії серед шалу криків і смертельної боротьби.

\*) Напад Індиян на безборонні оселі Европейців.

## Вісти політичні.

Новий міністер війни. — По кровавих недільних подіяж. — Чехо німецька угода. — Поворот Століпінна. — Кулябко і Багров.

Криза в міністерстві війни остаточно закінчила ся. Его Вел. Цісар приймив дамисію міністра війни ген. Шенайха і іменував міністром війни генерала від піхоти Авффенберга. Уступивший міністер війни одержав від Цісаря портрет в пишних рамах з власноручною дедикацією і допискою: „З непохитною прихильністю“.

Вчера по полудні відбув ся похорон убитого підчас недільних розрухів робітника Брецельберґера при участі 40.000 публики. На похороні явили ся всі соціалістичні послы. Перед домовиною убитого несено 700 вінців з червоними лентами. Над гробом промавляв між иншими пос. Пернерсторфер, котрий свою промову закінчив словами: „Ми соціалні демократи не забудемо ніколи жертв теперішньої системи державної“.

Вчера по полудні з обави розрухів спроваджено на Оттакрінґ знов більшу скількість войска, однак спокій і порядок не був нігде нарушений. Дирекція поліції оголосить завтра оповіщення зносяче заваз вчасного замикання

склепів і льокалів на Оттакрінґу. Вчера вечером був в цілім Відни спокій.

В середу, як звіство, розпочав чеський сойм свої засідання. Намістник кв. Тун представившись соймови, виголосив бесіду, в котрій зазначив конечність мирного співділання обох народностей. Правительство у всіх краях, в котрих висказано бажане, скликало сойми хочби лиш на коротку сесию. Чеський сойм збере ся пізнійше, щоби взяти ся до правильної роботи. Теперішня сесия хоч коротка, має велике значінє, бо має приготувати праці для пізнійшої сесії. Теперішній сойм має промостити дорогу і витворити услівя до того, щоби преці раз настали в краю нормальні відносини парламентарні і щоби оба тає щасливі народи могли всі свої сили, вільні від національної боротьби, присвятити власному розвиткови. Відтак завізвав намістник до згідної праці.

З Праги доносять: Комісія для зміни ординації виборчої відбула вчера засіданє в присутности намістника. Пос. Форст заявив іменем чеських партій, що Чехи готові взяти участь в кожній пробі справедливого поладження спору і ддятого годять ся на постійність комісії. Подібну заяву зложив зі сторони Німців пос. Пахер. Пос. Металь предложив проєкт закона о постійности комісії. Проєкт містить в собі постанову, що кождий член і заступник побирають в часі нарад комісії дияти; коли би комісія через 10 днів не ра-

Кольоністи барикадували улиці, укріпляли доми і стріляли з карабінів. Однак нестримна філя зносила все. Індияни запановували над кольонією, заки прийшло регулярне войско; почувши, що оно наближаєть ся, розсипали ся безслідно в родимих долинах.

Але за короткый час свого панованя они лишали нестертий слід свого пробуваня в кольонії, як нетерпеливий їздець, що глибоко вбивав остроги в боки непокірного коня.

Страшні гекатомби приносились в жертву богови мести, мести рідних синів Америки білим пришельцям і потоки крови, гори трупів, розвалини храмів і домів та полумінь пожерж зазначували гріану дорогу местиків, що вертали ся в рідні долини з головами кольоністів на вістрях спис, з їх золотом в мішках і з їх жєнщинами, привязаними до сідел.

Лякарґура було імя вождя, що наводив панічний страх на кольоністів.

Лякарґура держав під страхом величезний простір богатих, але диких рівнин на полудне Буенос-Айресу, на границі Патагонії.

Лякарґура був непобідимий. Коли войскам удалось яго окружити, він боров ся як лев і в самім розгарі бою пезав без сліду, немов мати земля, яку він так сьвято любив, роступала ся під его ногами та укривала свого вірного сина.

Однестайно тяглись дні в родині графа Реноді, що поселив ся шість місяців тому на-

зад в малій кольонії, окруженій богатим й просторими плянтаціями. Свій великий маєток граф лишив в каюбах Парижа і в храмі газарду, в Монте Карльо. Тепер серед Пампасів він має „відограти ся“. За кілька літ можна буде вернути ся до Европи і розпочати давнє житє з давними привычками. А поки-що ні приятелів, ні „кружка“, ні бульварів, ні шуму та блиску париского кипучого житя. Скучно! Невиносимо скучно!

Графиня Реноді, утомлена житєм чоловіка в Парижі, скорше погодила ся з монотонним, тихим житєм в Пампасах, але найліпше зі всіх чула ся їх донька Рене. Молодість 17-літньої дівчини, котру так старанно душили спершу в монастирскім пансіоні а потім в архаїчнім товаристві титулованої родини в Парижі, розвила ся ярким цвєтом під горячим сонцем свобідного краю, де не було ні традицій, ні обичаїв, ні обовязкових для кожного випадку дня туалет, де можна було їхати верхом по степу і кричати привіти сонцю, кричати з радости, з повноти житя, не боячись, що хто-небудь почув.

Родина була вся разом, коли здалека доніс ся страшний звук, що нагадував жужжанє пчільного улия.

Лякарґура!

Граф Реноді не стратив голови. Узброїв скоро домівників і сусєдів, дав потрібні вказівки, додав відваги жєнщинам і запер ся в своїм домику. Рене наладувала карабін і приготувилася боронити ся разом з мужчинами.



всього урядника Терлецького, возного і поліційного інспектора і взявши собі до помочи шлюсаря, вийшла до сінній будинку. Рівночасно явився також правий вступник СС. Василянко др. Гвоздецький з рамени адвокатської канцелярії дра Соловія і зазвивши, що вчора внесено до повітового суду внесення на уваження авіаційного та румунського акту зажадав здержання румунії аж до рішення суду, котрий якраз над сею справою радить. Румунська комісія заявила тоді, що буде ждати три чверги години. Др. Гвоздецький вернув тоді назад до суду а тимчасом на улиці зачала збирати ся цікава публіка.

О год. чверть на 12 вернув др. Гвоздецький з повідомленням, що суд не узгодив замітів обох.

В слід за тим правий вступник віддав доєврівільно ключі до убікацій монастиря ексекційній комісії і она розпочала румунію.

Було се о год. пів до 12. З хвилею коли комісія вийшла до монастирських комнат, на дзвінниці монастирської церкви задзвонили дзвони на тривогу. Серед сего звуку зачала порати ся румунська комісія. Із 26 монахинь остались в монастирі лиш 3, що давали комісії потрібних інформацій а прочі перенесли ся до будинку при улиці Длугоша, де міститься руска жіноча гімназія. Почала ся румунія — викиданя — але відбувала ся поволи, бо не було кому річій виносити. Спродженно описля місячих двигарів і ті почали переносити річчя до реальности при ул. Марка. Задля спізненої пори і длятого, що на вчора принадало сьвяго, викиданя відложено до нині, пятниці.

— **Довговічність.** Сими днями прийшов до шпиталю в Триєсті якийсь старик, страшенно змучений і змучений делекою дорогою та просив джурного лікаря, щоб прийняв его до шпиталю, бо він чув ся хорий а сам оден на сьвітлі як палець. Не має не лиш ніяких своїх але навіть ніяких приятелів. Говорив ли-

— А куди ми їдемо?

— До твоїх родичів.

— А де они?

— В своїм домі — тихо сказав кацик і замовк. Перекинувшись кількома словами з другим Індиянином, Сітлан спинив коні і сказав:

— Видиш ту дорогу? Нею ти можеш доїхати сама одна; ти не заблудиш. Тут ми мусимо розстатися!

Рене з радости не вірила своїм ушам. А син кацика тихо додав:

— Якби ти все таки захотіла мене побачити, приїзди сюди і я повезу тебе по Пампасах скорше від вітру при сьвітлі зьвізд...

Але Рене не слухала. Забувши навіть попрощатися з благородним Індиянином, она мчала ся до своїх. Нараз здавалось їй, що бінае околицю кольоні; пригноблювали її лише страшні огненні відблиски. Може се привид...

І она наганяла утомленого коня.

При вїзді до кольоні заступила їй дорогу патуля. Переконавшись, що се бранка вернула в неволі, вояки відвели її до свого начальника, команданта відділу дон-Раміреца.

Коли Рене вийшла в его комнату, дон-Рамірец, приятель її родяни, що бував в їх домі як свій, глянув на неї як на привид. Рене, замічаючи его зворушення, закидувала его питаннями: де її родичі? як закінчила ся борба?

— Они... они ранені — ледви промовив.

— Ходім! Скорше до них!

І бачучи, що офіцер звелікав, Рене відразу все зміркувала.

— Погибли? Обов? — крикнула она дивним голосом і кинулась бігти.

Ось тут був їх дім. Вояки працюють, витягаючи трупи спід розвалин. А ось, ось... На підвисшеню з цегли і дощок — рядом два мертві тіла.

Рене упала на трупи єдиних дорогих осіб в сьвітлі. Потім встала і сіла коло них на підвисшеню, як молода кадія, що ридав над могилою. І заложивши руки над головою, засьміялась...

Дон-Рамірец взяв її за руку і відвів нещасну божевільну від того пира смерти.

хо по французки. — Звідкиж ви прийшли? — спитав лікар. — З Кракова. Я зпершу їхав залізницею але відтак не мав грошей, отже пішов пішки до Відня. Я ішов два місяці а живив ся тим, що мені дали добрі люди; гроші як міг, так шадив. Маю ще 5 корон 95 сотиків, котрі охотно зложу до каси шпиталю. — А чи маєте які папери, докази, паспорт? — Чому ні, маю. — Сказавши то, розвинув тяжкий клуночок, котрий ніс на плечах і з вселякого одіяня зачав виймати папери. Показало ся в них, що він називає ся Роберт Шиманський, вєть родом з Парєтва польського в Росії і що має 104 літ. Лікар поручив прийняти его до шпиталю а управа триєстинського шпиталю оголошує той факт, бо може хтось із своїх Шиманського зголосить ся до него.

— **Вписи до І кл. приватної української школи торговельної у Львові** будуть відбувати ся від 25—30 вересня 1911 р. щоденно від години 10—12 перед полуднем і від 5—6 вечером в канцелярії Тов. „Просьвіта“ у Львові, Ринок ч. 10 І поверх. Письменно можна зголошуватись вчаснійше. Наука в школі дворічна по програмі шкіль торговельних на підставі розпорядження ц. к. Міністерства просьвіти і віроісповідань в дня 17 мая 1910 ч. 17.255. Школа має на цілі дати своїм ученикам теоретично і практичне образование потрібне для обняття посад урядників, фуніонарів і помічників торговельних в торговельно-промислових або сількових підприємств, або сількових підприємств, або для веденя особистого інтересу торговельно-промислового. Плян науки обнямає цілу область науки торговельної а також найважнійші галузи загально-образуючих наук. Крім сего будуть викладати ся предмети спільництва, чужої мови, стенографія, писанє на машині і інші. На науку до школи на перший рік приймають ся хлопці і дівчата (останні в характері надзвичайних учениць) в віці 14 літ з укінченою в добрим успіхом школою виділовою (7 клас) з укінченою 3 кл. гімназіальною або реальною. Ученики з нижших клас можуть бути прийняті на перший рік, коли будуть мати приписаний вік та при вступнім іспиті покажуть на стільки відомости та спосібности, що зможуть опанувати без трудности предмети приписані пляном науковим. Вступні іспити відбудуть ся в перших днях жовтня 1911 р. День і місце всупних іспитів кандидатам подасть ся себіно. Висове виносить 5 К з додатком на наукові средства 2 К, оплата за науку місячно 6 К. Відні а пильні ученики можуть бути в другім шівроці звільнені від шкільної оплати. — Дирекція.

## Телеграми.

**Будапешт 22 вересня.** Соціально-демократична партія устроїла тут 12 зборів в справі дорожній. Ухвалено однакові резолюції з жадаєм улекшення привозу мяса.

**Севастополь 22 вересня.** Цар і париця з родиною прибули тут вчера.

**Петербург 22 вересня.** Коковчев і міністер війни Сухомлінов прибули тут вчера.

**Париж 22 вересня.** Президент міністрів видав наказ устроювання якихнебудь маніфестаций в неділю з нагоди скликаних на той день віч против дорожній.

**Баку 22 вересня.** Поліція арештувала лікаря Богрова, перевівши насамперед ревізію у него.

**Київ 22 вересня.** Розправа против Богрова відбуде ся завтра.

**Більбао 22 вересня.** Войско розігнало відділи повстанців переходячих через провінцію. У Валенції хотіли революціоністи підпалити палати кн. Ганди. Не допущено до того. Часть революціоністів обрабувала міську касу.

**Неаполь 22 вересня.** Вчера по полудни лютила ся над Неаполем і місцевостями положеними при споді Везувія сильна буря з хмароломом. Згинуло 5 людей.

## Курс львівський.

Дня 25-го вересня 1911.		Платять	Жадають
I. Акції за штуку.		К с	К с
Банку гіпот. гал. по 200 ар.	686.—	692.—	
Банку гал. для торгов. по 200 ар.	448.—	455.—	
Зелів. Львів-Чернів.-Яся	552.—	559.—	
Акції фабр. Ляпинського в Сяноку	510.—	516.—	
II. Листи заставні за 100 ар.			
Банку гіпот. 5 прц. преміов.	109.70	—	—
Банку гіпотечного 4½ прц.	98.90	99.60	
4½% листи заст. Банку краєв.	99.—	99.70	
4% листи заст. Банку краєв.	92.30	93.—	
Листи заст. Тов. кред. 4 прц.	96.50	—	—
" " 4% льос в 41½ літ.	—	—	—
" " 4% льос. в 56 літ.	91.40	92.10	
III. Обліги за 100 ар.			
Пропінаційні галицькі	98.—	98.70	
Обліги ком. Банку кр. 5% П. ем.	—	—	
" " " 4½%.	98.50	99.20	
Зелів. льокаль. " 4% по 200 К.	90.50	91.20	
Повичка краєв. в 1873 р. по 6%	—	—	
" " 4% по 200 К.	92.80	93.50	
" м. Львова 4% по 200 К.	91.80	92.50	
IV. Льоси.			
Міста Кракова	98.—	108.—	
Австрійські черв. хреста	69.50	75.50	
Угорські черв. хреста	45.—	51.—	
Італіань. черв. хр. 25 фр.	—	—	
Архік. Рудольфа 20 К.	76.50	82.50	
Базиліка 10 К	35.50	39.50	
Йошіє 4 К	8.25	9.50	
Сербські табаків 10 фр.	9.50	11.—	
V. Монети.			
Дукат цсарський	11.36	11.39	
Рубель паперовий	2.54	2.55	
100 марок німецьких	117.30	117.50	
Долар американський	4.80	5.—	

## Надіслане.

### Подорож довкола землі.

Весела товариска гра для науки і забави Накладом Руского Товариства Педагогічного Львів, 1910. — Ціла гра гарно обдуманя. Она незвичайно цікава, займаюча, а до того дуже навчаюча. Складає ся з трех частий: 1) землі, на якій означені головні місця, до котрих мають загостити подорожні, 2) гранки, призначеної до виданя і 3) чотирох подорожних: піхотинця, наколесника, самоївдника і козака. Подорожні виїждять рівночасно зі Львова, з площі сьв. Юра і по довгих пригодах в подорожжя довкола землі, вертають назад до Львова перед Бурсу Р. Т. П. на ул. Потоцького. Гра незвичайно складна і вправляє знаменито думаня і пам'ять. Надає ся дуже до забави дітей, а навіть старших. При тим звертає увагу на розбудженя патріотичних чувств грача. Девіза гри така: „Ідьте, любчики в сьвіт, навчайтесь в чужих людий розуму і вертайте чим скорше домів, просьвічати рідну любу Україну.

„Щоб і ми, якдругі в сьвітї,  
Засіяли у просьвітї,  
Шляхом поступу ішли,  
А навчившись між чужими,  
Працювали над своїми,  
Брашу долю віднайшли“.

— Рускі диктати до шкільної і приватної науки. На підставі правописних правил владзі і методичними вказівками доповнив Йосиф Танчаківський, учитель школи ім. Шамкевича. Друге поправлене і розширене виданя. — Ціна 80 сот. і 5 сот. на опаску поштово. —

За редакцію відповідає: АДАМ КРЕХОВЕЦКИЙ.

Ц. к. уприв. га  лицкий акційний

# БАНК ГІПОТЕЧНИЙ

## у Львові.

Філії: в Кракові, Чернівцях, Тернополи. — Експозитури: в Станиславові, Підволочисках, Новоселици.

### КОНТОРА ВИМІНИ

купує і продває всякі вартістні папери і монети по найдокладнійшій днівній курсі, не числячи ніякої провізії.

#### Біржові замовлення

виконує ся під найкращими умовами і уділяє ся всякі інформації що-до певної і користної

льовації капіталів.

#### ВСЯКІ КУПОНИ

і вилісовані цінні папери виплачує ся без потручення провізії і коштів.

#### БЕЗПЛАТНЕ ПЕРЕГЛЯДАНЄ

числа льосів і інших паперів підлягаючих льосованю.

#### ОБЕЗПЕЧЕНЄ

#### ЛЬОСІВ

перед стратою з причини вилісованя.

#### Депозитовий відділ

приймає вкладки і виплачує задатки на біжучий рахунок, бере до перехованя цінні папери і уділяє на них задатки.

Надто заведено на взір заграничних інституцій так звані

### Сховкові депозити

(Safe Deposits).

За доплатою 50 до 70 К річно депозитар одержує, в сталевій ванцирній касі сховок до виключного уділу і від власним ключем, де безпечно а дискретно може переховати своє майно або важні документи. В тих наврамі хочіть банк гіпотечний як найдальше ідуці зарядженя.

Приймає докично сего рода депозитів можна одержати безплатно в депозитовім відділі.